



# voyages et culture Je vous emmène... AZERBAÏDJAN - GÉORGIE - Arménie

百  
字  
不  
如  
一  
見



20 juillet – 9 août 2025

Groupe de 14-16 participants

CHF 6'980 par personne en chambre double  
CHF 930 supplément chambre individuelle

#### Itinéraire - 21 jours

Suisse → Bakou (3 nuits) 🚗 Lahij (1 nuit) 🚗 Sheki (2 nuits) 🚗 Telavi (1 nuit) 🚗 Stepandsminda (1 nuit) 🚗 Tbilissi (3 nuits) 🚗 Koutaïssi (2 nuits) 🚗 Vardzia (1 nuit) 🚗 Gyumri (1 nuit) 🚗 Dilijan (1 nuit) (bus) Erevan (4 nuits) → Suisse

#### Prestations

Vols internationaux en classe économique, taxes comprises. Transferts et transports en bus privé avec chauffeur. Logement en chambre double dans des hôtels 3-4\* avec petit déjeuner. 1 nuit dans une auberge simple. Tous les déjeuners sauf 1. 7 dîners. Programme complet de visites y compris frais d'entrée. Guide de *Voyages et Culture* au départ de la Suisse. Guides locaux. Séance de préparation. Documentation de voyage.

**Non compris:** Visa. Boissons. 1 déjeuner. 12 dîners. Pourboires. Assurances de voyages.

## Mystérieuse Transcaucasie

Au sud du Grand Caucase, véritable barrière aux pics redoutables, se cache la méconnue Transcaucasie composée de 3 nations : l'Azerbaïdjan, la Géorgie et l'Arménie. Nous vous emmènerons à la découverte de pays de caravansérails et de gratte-ciel, régions aux multiples visages gardant les traces d'une longue et riche histoire entre deux mondes à cheval entre Orient et Occident, zone tampon entre les grands empires de l'histoire.

Nous débuterons ce voyage au bord de la mer Caspienne, en Azerbaïdjan, par la découverte de son audacieuse et dynamique capitale, Bakou, qui nous transportera de siècle en siècle, de sa vieille ville médiévale fortifiée à son étonnante architecture contemporaine. Puis, après des paysages variés tels que volcans de boue, terre de feu, montagnes vertes, nous entrerons en Géorgie. Outre ses monuments historiques et ses paysages impressionnants, son exubérance, sa gourmandise, son folklore vivant et sa population accueillante nous séduiront dès les premiers instants. Enfin, nous terminerons ce périple par l'Arménie, premier royaume à avoir adopté le christianisme comme religion d'État en 301 de notre ère, et la sobriété minérale de ses paysages aux teintes ocre, la pureté de ses fascinantes églises, son sens de la fête, son hospitalité et sa ferveur religieuse cultivée avec discrétion. La mystérieuse Transcaucasie nous attend à bras ouverts !

百  
字  
不  
如  
一  
見

*Je vous emmène...* selon notre devise « découvrir, comprendre, aimer », l'un de nous vous accompagnera durant ce voyage faisant partie de nos destinations préférées. Nous vous libérons des soucis d'intendance et partageons avec vous nos connaissances et notre amour des pays visités. Nous approchons nos hôtes avec respect et créons un espace pour les rencontres, les questions et les échanges.

Votre équipe de guides : Sandra Clerc, Andrea Frauchiger, Daniel Glinz, Marine Gouffon, François Leresche, Claudia Morf.

### VOYAGES ET CULTURE CVC SA

Rue de Bourg 10 – 1003 Lausanne – Tél. 021 312 37 41 – [info@voyages-et-culture.ch](mailto:info@voyages-et-culture.ch)  
[www.voyages-et-culture.ch](http://www.voyages-et-culture.ch)

Ce voyage peut également être organisé en voyage privé sur demande (dates à choix, guides locaux)

# Azerbaïdjan – Géorgie – Arménie «mystérieuse Transcaucasie»

## Jour 1 : vols Suisse – Bakou

### Jours 2-3 : Bakou, bluffante capitale de l'Azerbaïdjan

De l'Antiquité au Moyen Âge, l'extraction de naphte servait déjà à alimenter les lampes à huile. Étape sur la Route de la Soie, Baku s'est développée grâce à l'activité de ses caravansérails et au commerce de son précieux liquide. Classée au patrimoine mondial de l'Unesco, la vieille ville est entourée par des remparts et héberge des caravansérails, des palais et des mosquées. Ses ruelles sont animées et bordées de maisons avec de ravissantes loggias en bois ou en fer.

Une journée d'excursion nous emmènera à Surakhany, dans la péninsule d'Absheron, où se trouve un temple du feu zoroastrien, et à Yanar Dag «la roche brûlante», un site naturel impressionnant avec son incessante combustion de gaz naturel, ainsi qu'à Gobustan au bord de la mer Caspienne, connu pour ses nombreuses peintures rupestres et ses volcans de boue.

*Nous arriverons de nuit à Bakou et passerons 3 nuits dans un hôtel de classe moyenne supérieure.*

### Jour 4 : Lahij, tradition artisanale

Route vers le pittoresque village de Lahij, situé au fond d'une gorge encaissée et possédant une longue tradition artisanale.

*À Lahij, nous logerons 1 nuit dans une auberge simple.*

### Jours 5-6 : Sheki, riche de l'histoire de la Route de la Soie

La petite ville s'est développée à partir du XVI<sup>e</sup> siècle grâce à la Route de la Soie. Elle compta cinq grands caravansérails et devint une importante place forte utilisée par les Russes. Sa vieille ville aux rues pavées est entourée de remparts bien conservés. Nous y visiterons, entre autres, le palais du Khan, un joyau architectural et ferons une excursion au petit village de Kish qui abrite une charmante église-musée retraçant l'histoire du mystérieux royaume chrétien d'Albanie du Caucase.

*Nous passerons 2 nuits à Sheki dans un hôtel de classe moyenne.*

### Jour 7 : Kakhétie, berceau historique du vin

Route vers Telavi. En chemin, nous nous arrêterons à Sighnaghi, l'un des plus beaux villages de Géorgie, installé sur une haute colline face à la grande vallée de l'Alazani, où l'horizon s'étend jusqu'aux sommets enneigés du Caucase. Nous traverserons la Kakhétie, la plus grande région viticole du pays, qui fourmille de différents domaines dont le magnifique domaine du prince Alexandre Tchavtchavadze, l'un des personnages les plus puissants de l'histoire géorgienne.

*Entrée en Géorgie. Nous logerons 1 nuit à Telavi dans un hôtel de charme dans les vignes.*

### Jour 8 : Stepandsminda, au pied du Grand Caucase

Autrefois appelée Kazbegi, Stepandsminda se trouve dans les contreforts de la chaîne du Grand Caucase. L'église de la Trinité de Guerguétie et le mont Kazbek, un ancien volcan, surplombent la petite ville de campagne, rendant le paysage environnant époustouflant.

*Nous logerons 1 nuit à Stepandsminda dans un hôtel de première catégorie.*

### Jours 9-11 : Tbilissi, étonnante capitale de Géorgie

Protégée par les montagnes, riche en sources chaudes et en forêts, Tbilissi joua pendant des siècles le rôle de centre culturel et commercial de l'ensemble du Caucase. Sur son marché, porte de l'Orient, la foule colorée des Géorgiens et des montagnards voisins se mêlait autrefois aux marchands venus de Perse et d'au-delà. C'est un plaisir de flâner dans les quartiers anciens de la vieille ville avec ses restaurants, cafés et terrasses. Nous visiterons la ville et de ses différents monuments et musées, montée en funiculaire au fort de Narikala d'où nous profiterons d'une belle vue panoramique sur la ville.

*Arrivée à Tbilissi où nous resterons 3 nuits dans un hôtel de charme.*

## Jours 12-13 : Koutaïssi, douceur de vivre

Route vers Koutaïssi. En chemin, visite des églises historiques de Mtskheta, ancienne capitale du royaume d'Ibérie, l'ancienne Géorgie, qui sont des exemples exceptionnels de l'architecture religieuse du Moyen Âge dans la région du Caucase. Elles témoignent du haut niveau artistique et culturel qu'avait atteint cet ancien royaume. C'est ici que les Géorgiens ont adopté le christianisme en 317. Depuis, la ville reste la capitale de l'Église orthodoxe et apostolique géorgienne. Visite de l'église de Jvari (VI<sup>e</sup> siècle), perchée sur son piton au-dessus de la ville et de la cathédrale de Svetitskhoveli (XI<sup>e</sup> siècle), deux édifices classés au Patrimoine Mondial de l'Unesco.

À Koutaïssi, nous visiterons la cathédrale de Bagrati, chef-d'œuvre de l'architecture médiévale géorgienne, et découvrirons le complexe monastique de Ghelati, l'un des plus grands monastères orthodoxes moyenâgeux qui était également un centre de science et d'éducation.

*À Koutaïssi, nous séjournerons 2 nuits dans un hôtel de classe moyenne supérieure.*

### Jour 14 : Vardzia, la troglodyte

Route vers Akhaltsikhe. Puis, nous arriverons à Vardzia, qui est le cœur d'un ensemble troglodytique remarquable avec ses dizaines de grottes et de tunnels, et son église aux fresques extraordinaires. Le site occupe une place spéciale dans le cœur des Géorgiens.

*Nous passerons 1 nuit à Vardzia dans un hôtel de classe moyenne situé dans un décor spectaculaire.*

### Jour 15 : Gyumri, ville de l'humour

Au fil des siècles, Gyumri a été surnommée la «ville de l'artisanat», célèbre pour ses écoles, ses théâtres et ses gusans (artistes créatifs du spectacle – chanteurs, instrumentistes, danseurs, conteurs et acteurs folkloriques professionnels de l'Arménie médiévale). En 1923, le premier théâtre d'opéra arménien y a été ouvert.

*Entrée en Arménie. Nous logerons 1 nuit à Gyumri dans un hôtel de première catégorie.*

### Jour 16 : Dilijan et ses forêts

Départ pour la région de Lori. Visite du monastère de Haghpat (Unesco), fondé entre le X<sup>e</sup> et le XIII<sup>e</sup> siècles, fut un centre important religieux et intellectuel. Continuation vers le village de Fialetovo et rencontre avec des Molokans, une minorité russe présente en Arménie depuis le XVIII<sup>e</sup> siècle. Nous nous arrêterons également au temple de Garni, un témoignage unique d'architecture gréco-romaine et au monastère de Gueghard, partiellement creusé dans la roche.

*À Dilijan, nous resterons 1 nuit dans un hôtel de classe moyenne.*

## Jours 17-20 : Erevan, capitale singulière et splendides sites aux alentours

Intéressante et attachante ville, Erevan s'étage en amphithéâtre de part et d'autre de la profonde entaille de la rivière Razdan, face à l'immense cône enneigé de l'Ararat (5'165 m d'altitude) qui, désormais en territoire turc, ne lui appartient plus. Malgré l'ancienneté de ses origines qui en font une des plus vieilles cités du monde, Erevan est une ville moderne qui compte fort peu de monuments antérieurs à 1918. Elle sera notre point de départ pour parcourir les sites extraordinaires aux alentours : les splendides monastères de Khor Virap et de Noravank. À Etchmiadzine, le centre religieux du pays, nous découvrirons sa cathédrale et les ruines de Zvartnots. C'est ici que Grégoire l'Illuminateur rencontra le roi arménien qui adopta le christianisme.

*Arrivée à Erevan où nous passerons 4 nuits dans un hôtel de première catégorie.*

## Jour 21 : vols Erevan – Suisse

*Modifications réservées. Sont applicables les conditions générales de contrat et de voyage de Voyages et Culture CVC SA.*

### Votre équipe de guides :



Sandra Clerc



Andrea Frauchiger



Daniel Glinz



Marine Gouffon



François Leresche



Claudia Morf